

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)			
Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 1 OF 14		
Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB

NIT- STDS-02/2020-21	
सीमित निविदा / Limited Tender ई-निविदा दस्तावेज / e-Tender Document	
क्रेता का नाम/Name of the Purchaser: Joint Director, Purchase Authority Central Power Research Institute, Bhopal.	
निविदाविनिर्देशसंख्या Tender Specification No.	STDS/12-01/2020-21/PUR/Station-2/A-2019
उपकरण सेवाओं का विवरण / माल / Description of Equipment/ Goods /Services	Drying out 132kV 33.33 MVA station transformer by applying successive Cycles of Dry air and Vacuum to achieve decrease in moisture content of solid insulation
आपूर्ति की गुंजाइश Scope of supply	Service
आवश्यक मात्रा(मीट्रिक इकाइयों में) Quantity Required (in metric units)	Service required for drying out TWO 132kV, 33.33 MVA Station transformers with 5 no of dry air/vacuum cycles (No. of Days may increase or decrease depending on work)
परेषीती तथा वितरण स्थान Consignee(s) and Delivery Place (s)	CPRI, STDS, Bhopal.
निविदा दस्तावेज शुल्क (अप्रतिदेयतथा निविदाप्रस्तुतिकेसमयऑनलाइनदेय) Tender Document Fee (Non refundable and to be paid on line at the time of tender submission)	रु 500/- ई-भुगतानगेटवेकेद्वाराजमाकियाजाएगा।यहअनिवार्यहै। Rs.500/- shall be submitted through e-payment gate way. This is mandatory.
निविदा प्रक्रमण शुल्क (अप्रतिदेयतथा निविदा प्रस्तुति के समय ऑन लाइन देय) Tender Processing Fee (Non refundable and to be paid on line at the time of tender submission)	रु/- (सेवाकरसहित) ई-भुगतानगेटवेकेद्वारा।यहअनिवार्यहै। Rs.1180/- (inclusive of service tax) through e-payment gate way. This is mandatory.
बयानाजमाराशि (निविदाप्रस्तुतिकेसमयजमाकिया जाए) Earnest Money Deposit (To be paid on line at the time of tender submission)	रु- / किसी भी राष्ट्रीयकृत बैंक से ई-भुगतानगेटवे / खाताआदातामांगड्रॉफ्ट / मियादीजमारसीद / बैंकरचैक/ बैंकगारंटीकेद्वारा। “लेखाअधिकारी, सीपीआरआई, भोपाल” केपक्षमेंबयानाजमाराशिदेयहैतथासंबंधितमूलदस्तावेज “क्रयप्राधिकरण,सीपीआरआई, संयुक्त निदेशक (क्रय) सीपीआरआई भोपाल ” तकनियततारीखपरयाउससेपहलेअनिवार्यरूपसेपहुंचजानी चाहिए, ऐसानहोनेपरप्रस्तावकोअस्वीकारकियाजाएगा।निविदाशुल्कऔरबैंकगारंटी (बीजी) केवलभारतीयरुपमेंहो। Rs10,000/- Through e-payment gate way / Account payee Demand Draft /Fixed Deposit Receipts /Banker’s Cheque / Bank guarantee issued/confirmed from any of the scheduled commercial bank in India. The EMD shall be payable - in favour of “The Accounts Officer, CPRI, Bhopal” and the relevant originals shall reach “The Purchase Authority, Joint director (Purchase) CPRI Bhopal” mandatorily on or before the due date, failing which the offer shall be rejected.The tender fee and the Bank Guarantee (BG) shall be in Indian Rupees only.
ऑन लाइन निविदा प्रस्तुति की अंतिम तारीखदोनों) (वाणिज्यिक तथा कीमत बोली -तकनीकी Last date for on line submission of tender (both techno-commercial & price bid को 14 बजेतक। By 14 hrs. on 12.11.2020

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)			
Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 2 OF 14		
Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB
दोनो तकनीकी- वाणिज्यिक तथा कीमत बोली ऑनलाइन निविदा खोलने की तारीख और समय Online tender opening date and time for both techno-commercial and price bid		अगले कार्य दिवस पर निविदाएं 11.00 बजे खोली जाएंगी। The Tenders would be opened at 11.00 hrs. onwards on the next working day	

INDEX:

Sl.No	Titles	References
1	बोलीदाताओं के लिए अनुदेश / Instructions to the Bidders	खण्ड / Section - I
2	बोलियों का खुलना / Opening of Bids	खण्ड / Section - II
3	सार्वजनिक खरीद प्राथमिकताएं / Public Procurement Preferences	खण्ड / Section - III
4	कीमत बोली और तकनीकी बोली / Price Bid and Technical Bid	खण्ड / Section - IV
5	भुगतान की शर्तें / Payment Terms	खण्ड / Section V
6	गारंटी / वारंटी / Guarantee / Warranty	खण्ड / Section VI
7	पैकिंग और पारगमन बीमा / Packing and Transit insurance	खण्ड / Section VII
8	अप्रत्याशित घटना, विवाद, क्षेत्राधिकार / Force Majeure, Disputes and Jurisdictions	खण्ड / Section - VIII
9	सामान्य पर्यावरण सेवा स्थिति / General Environmental service conditions	खण्ड / Section - IX
10	पिछले अनुभव प्रस्तुत करने के लिए प्रारूप / Format for furnishing the previous experience	अनुबंध / Appendix - I
11	बैंक गारंटी - टेम्पलेट / Bank Guarantee - Template	अनुबंध / Appendix - II
12	निविदा विज़ार्ड प्लेटफॉर्म के बारे में जानकारी / Information about tender wizard platform	अनुबंध / Appendix - III

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)			
Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 3 OF 17		
Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB

Section –I : Instructions to the Bidders

खण्ड - I : बोलीदाताओं के लिए अनुदेश

1	<p>The tenders shall be disqualified / Rejected due to following reasons:</p> <p>1.1 Tenders/Bids submitted in forms other than CPRI prescribed forms.</p> <p>1.2 Tenders submitted without tender document fee (non-refundable), tender processing fee (non-refundable) and Earnest Money Deposit (EMD) (refer Sl no. 13.6 for more details).</p> <p>1.3 Tampering OR deviations made to the terms and conditions.</p> <p>1.4 The tenders / Bids submitted in the language other than prescribed by the tenderer.</p> <p>1.5 Tender /Bids</p>	<p>निम्नलिखित कारणों से निविदाओं को निरह / अस्वीकृत कर दी जाएगा:</p> <p>1.1 सीपीआरआई निर्धारित प्रपत्रों के अलावा अन्य प्रारूपों में प्रस्तुत निविदाएँ / बोलियाँ</p> <p>1.2 निविदा दस्तावेज शुल्क (अप्रतिदेय), निविदा प्रक्रमण शुल्क (अप्रतिदेय) और बयानाजमाराशि (ईएमडी) के बिना प्रस्तुत किए गए। (अधिक विवरण के लिए एफ.सं. 13.6 देखें)।</p> <p>1.3 निविदा दस्तावेज में निर्धारित अनुबंध एव शर्तों में अगर हेरफेर/विचलन किया गया तो।</p> <p>1.4 निविदा या क्रैता द्वारा निर्धारित भाषा के अलावा अन्य भाषा में प्रस्तुत निविदा / बोलियाँ।</p> <p>1.5 एजेंटों द्वारा प्रस्तुत निविदा / बोलियाँ।</p> <p>1.6 “हार्ड सील” आधार पर प्रस्तुत बोली / प्रस्ताव। (सीपीआरआई की नीतिके रूप में)</p> <p>1.7 टैलेक्स / केबिल / फैक्स / ई-मेल / टेलीफोन आदि द्वारा प्रस्तुत निविदाएँ / बोलियाँ</p> <p>1.8 जीएसटी पंजीकरण प्रमाण पत्र के बिना प्रस्तुत निविदा बोलियाँ</p>
---	--	---

	<p>submitted by agents.</p> <p>1.6 The tenders / Bids submitted on "High Sea Sale" basis. (as a policy of CPRI).</p> <p>1.7 Tenders / Bids submitted by Telex / Cable / Fax / E-mail/ telephone etc.,</p> <p>1.8 Tender bids submitted without GST registration certificate.</p>	
2	<p>The tender/Bid documents are non-transferable. The bid can only be submitted in the name of the bidder in whose name the bid document has been issued.</p>	<p>निविदा बोली दस्तावेज /अनंतरणीय हैं। बोली केवल बोली लगाने वाले के नाम पर जमा की जा सकती है, जिसके नाम पर बोली दस्तावेज जारी किया गया है।</p>
3	<p>At any time prior to the bid closing date, CPRI may for any reason, whether at its own initiative or in response to clarifications requested by the prospective bidder(s), modify the</p>	<p>बोलीसमापनतिथिसेपहलेकिसीभीसमय, सीपीआरआईकिसीभीकारणवश, अपनेखुदकेपहलपरअथवाभावीबोलीदाताद्वाराअनुरोधितस्पष्टीकरणोंकेजवाबमें, अनुशेष / शुद्धिपत्रकेमाध्यमसेसंशोधनद्वाराबोलीदस्तावेजकोसंशोधितकरसकताहै।संपर्ककेउचितमाध्यमद्वाराबोलीलगानेवालेसभीभावीबोलीदाताओंकोसंशोधनोंकेबारेमेंसूचितकियाजाएगा।</p>

	<p>bidding document by amendment(s) through Addendum / corrigendum . All prospective bidders who have received the bidding documents will be notified of the amendments by appropriate mode of communication.</p>	
4	<p>Generally no request for extension of Bid Closing Date will be entertained. However, in case of any changes in the specifications , inadequate response or for any other reasons, CPRI may at its discretion, extend the bid closing date and/or time.</p>	<p>सामान्यतः बोलीसमापनतिथिकोबढ़ानेकेअनुरोधपरविचारनहींकियाजाएगा। तथापि, विनिर्देशोंमेंकिसीभीपरिवर्तनकेमामलेमें, अपर्याप्तप्रतिक्रियायाकिसीअन्यकारणोंसे, सीपीआरआईअपनेविवेकपरबोलीसमापनतिथिऔर / यासमयबढ़ासकताहै।</p>
5	<p>Prospective bidders are advised to ensure that their bids are complete in all respects and conform to CPRI's terms, conditions and bid evaluation criteria of the tender. Bids not complying with CPRI's requirement may be rejected without seeking any</p>	<p>भावीबोलीदाताओंकोयहसुनिश्चितकरनेकीसलाहदीजातीहैकिउनकीबोलियाँसभीप्रकारसेपूर्णहोंतथासीपीआरआईकेनिबंधन, शर्तोंतथानिबिदाकेबोलीमूल्यांकनमानदंडकेअनुरूपहों।सीपीआरआईकीआवश्यकताकाअनुपालननकरनेवालेबोलियोंकोबिनाकिसीस्पष्टीकरणकेअस्वीकारकरदियाजासकताहै।</p>

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)			
Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 4 OF 14		
Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB

	clarification.	
6	Other than e-tenders , the Bids received after Bid Closing Date & Time will be treated as “Late Bids”. In case of tenders where Bid Security has been called for, the late bids shall be returned to the bidders on request OR in all other cases, the late bids will be destroyed by CPRI within 180 days.	ई-निविदाकेअलावा, बोलीसमापनतिथिऔरसमयकेबादप्राप्तबोलियोंको "विलंबबोलियों" मानीजाएगी।निविदाओंकेमामलेमेंजहांबोलीसुरक्षामाँगीगईहै, विलंबबोलियोंकोबोलीदाताओंकेअनुरोधपरवापसकरदियाजाएगायाअन्यसभीमामलोंमें, विलंबबोलियोंकोसीपीआरआईद्वारानष्टकरदियाजाएगा।

7	CPRI reserves the right to accept / reject or prefer any offer either in full or in part or annul the bidding process and reject all bids at any time prior to award of PO / contract without thereby incurrin	सीपीआरआईस्वीकार / अस्वीकारकरनेअथवायाकिसीभीप्रस्तावकोपूर्णयाआंशिकरूपसेपसंदकरनेयाबोलीप्रक्रियाकोरद्दकरनेतथाक्रयआदेश / ठेकाप्रदानकरनेसेपहलेकिसीभीसमयसभीबोलियोंकोअस्वीकारकरनेकाअधिकाररखताहै, जिसकेचलतेप्रभावितबोलीदाताओंकीओरसीपीआरआईकोईउत्तरदायित्वनहींउठाएगाअथवासीपीआरआईकीकार्रवाईकेकारणप्रभावितबोलीदाताओंकोसूचितकरनेकी कोईभीजिम्मेदारीनहींहै।सीपीआरआईदोयादोसेअधिकसफलबोलीदाताकेबीचआदेशकोविभाजितकरनेकाअधिकारभीरखताहै।
---	--	---

	<p>g any liability to the affected bidder (s) or any obligation to inform the affected bidder(s) of the ground for CPRI's action. CPRI also reserves the right to split the order between two or more successful bidders.</p>
8	<p>The bidder shall have to be an Entity Registered in India in accordance with law and shall follow Indian laws, regulations and standards.</p> <p>बोलीदाताकानूनीतौरपरभारतमेंपंजीकृतएकसंस्थाहोनीचाहिएतथाभारतीयकानून, नियमोंऔरमानकोंकापालनकरनाचाहिए।</p>
9	<p>Any bidder from a country which shares a land border with India</p> <p>कोईभीदेशकाबोलीदाताजोभारतकेसाथसीमासाझाकरताहो, वहकिसीभीखरीदमें चाहे सामान, सेवाओं मेंबोलीलगानेकेलिएपात्रहोगा, जबबोलीदातानेGFR 2017 केनियमसं. 144 (xi) केतहतसक्षमप्राधिकारीकेसाथपंजीकृतकियाहो।पंजीकरण प्रमाण पत्र की एक प्रति प्रस्तुत करें अन्यथा उसकी बोली रद्द कर दी जाएगी।</p>

	<p>will be eligible to bid in any procurement whether goods, services only if the bidder is registered with the competent authority under rule No. 144(xi) of GFR 2017. a copy of the registration certificate is to be submitted failing which the bid will be rejected .</p>	
<p>1 0</p>	<p>The foreign bidders can only participate through their Indian subsidiary office established in India. Indian subsidiaries of foreign bidders shall further</p>	<p>विदेशी बोलीदाता केवल भारत में स्थापित अपने भारतीय सहायक कार्यालय के माध्यम से भाग ले सकते हैं। विदेशी बोलीदाताओं की भारतीय सहायक कंपनी निविदा में यथा निर्धारित क्षमता, योग्यता, वित्तीय स्थिति, पिछले प्रदर्शन आदिके मामले में योग्यता मानदंडों को पूरा करना होगा।</p>

	meet the qualifyi ng criteria in terms of capabili ty, compet ency, Financi al position , past perform ance etc., as prescrib ed in the tender.	
1 1	The bids shall be in Indian Nationa l Rupees (INR) only in respect of local content.	बोलीकेवलस्थानीयसामग्रीकेसंबंधमेंभारतीयराष्ट्रीयरुपए (INR) मेंहोगी।
1 2	Bidder's offer must conform in all respects with the applica ble specific ations, drawing s and terms and conditio ns of the tender. Any deviatio n from the tender specific ations	बोलीदाताकाप्रस्तावनिविदाकेलाभूविनिर्देशों, आरेखणऔरनिबंधनऔरशर्तोंकेसाथसभीमामलोंमेंअनुरूपहोनाचाहिए।निविदाविनिर्देशोंयानिबंधनऔरशर्तोंमेंकोईपरिवर्तनहोतोस्पष्टरूपसेउल्लेखकियाजाए।उत्तरदा यीमाननेकेलिए, बोलीदाताकेप्रस्तावमेंविशेषरूपसेनिम्नलिखितकथनशामिलहोनाचाहिए: हमप्रमाणितकरतेहैंकिहमाराप्रस्तावनिम्नलिखितकोछोड़करसभीनिविदाआमंत्रितसूचना (एनआईटी) आवश्यकताओंऔरविनिर्देशोंकाअनुपालनकरताहै: अपवादोंकीसूचीयायदि कोईनहीं, " कोईनहीं"उल्लेखकरें

	<p>or terms and conditions must be clearly and explicitly stated. In order to be considered responsive, bidder's offer must specifically include the following statement: We certify that our offer complies with all Notice Inviting Tender (NIT) requirements and Specifications except for the following: List of exceptions OR If none, state "None".</p>	
13	<p>Marking and Sealing of Bids : Manual / Limited Tender</p>	<p>बोलियोंकाअंकनतथासुहरबंदी : मैन्युअल / सीमितनिविदा: मूलप्रस्तावअधिकृतहस्ताक्षरकर्ताद्वाराविधिवतहस्ताक्षरितबोलीदाताकेमूलपत्रशीर्षतथामुद्रांकितकोमूललिखकरतथाप्रतियोंकोदूसरीप्रतिलिखकरचिह्नितकियाजाना चाहिए। प्रस्तावकी सभीप्रतियाँवाएँहाथकेशीर्षकोनेपरनिम्नलिखितविवरणोंकोअंकितकरतेहुएएकसीलबंदलिफाफेमेंडालीजानी चाहिए: 1) सीपीआरआईकीनिविदासं 2) बोलीसमापनदिनांक 3) सामग्रियोंकासंक्षिप्तविवरण 4) बोलीदाताकानाम, फ़ोननंबरऔरईमेलपतेकेसाथआधिकारिकपता</p>

:
The original offer in bidders own original letterhead duly signed by authorized signatory and stamped should be marked as ORIGINAL and the copies as DUPLICATE. All the copies of offer should be put in a sealed envelope bearing the following details on the left hand top corner:
i) CPRI's Tender No.
ii) Bid closing date
iii) Brief Description of materials
iv) Bidder'

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)			
Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 5 OF 14		
Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB
	s Name, official address with Phone Nos. & Email address.		

<p>13.1 TWO BID SYSTEM: bidders shall prepare the technical commercial bids in triplicate separately and shall put these in two separate envelopes marked as “Techno-commercial bid” ie “Unprice Bid” and “Price Bid”. Both the envelopes containing the “Unprice Bid” and “Price Bid” should be super scribed with Bid Closing Date., TENDER no, bidder’s name and brief description of materials, and sealed and then put inside another envelope super scribing the TENDER no., Bid Closing Date, bidder’s name and brief description of materials. The “Unprice Bid” shall contain all techno-commercial details except the prices which shall be kept blank. The “Price Bid” must contain the price schedule and the bidder’s commercial terms and conditions. The bid bond /Bid security in original should be submitted along with the techno-commercial security in original should be submitted along with the techno-</p>	<p>13.1 दोबोलीप्रणाली : बोलीदातातकनीकीऔरवाणिज्यिकबोलियोंकोअलगसेतीनप्रतियोंमेंतैयारकरेंगेतथाइन्हेंदोअलग-अलगलिफाफोंमें "तकनीकीबोली" यानी "कीमतरहितबोली" और " कीमतसहितबोली" केरूपमेंचिह्नितकियाजाए। " कीमतरहितबोली" और "कीमतसहितबोली" वालेदोनोलिफाफेकेऊपरबोलीसमापनतिथिकेसाथनिविदासंख्या, बोलीदाताकानामऔरसामग्रियोंकासंक्षिप्तविवरणलिखाजानाचाहिएतथाबंदकरउसेफिरएकऔरलिफाफामेंडालकरउसेऊपरनिविदासं, बोलीसमापनतिथि, बोलीदाताकानामऔरसामग्रीकासंक्षिप्तविवरणलिखाजानाचाहिए।</p> <p>"कीमतरहितबोली" मेंकीमतजिसेखालीरखाजाएगाकोछोड़कर, सभितकनीकी-वाणिज्यिकविवरणदियाजानाचाहिए।"कीमतसहितबोली"मेंमूल्यसूचीऔरबोलीदाताकेवाणिज्यिकनिबंधनऔरशर्तेंशामिलहोनीचाहिए।मूलबॉन्ड / बोलीसुरक्षाकोतकनीकी-वाणिज्यिकबोलीकेसाथप्रस्तुतकियाजानाचाहिए।</p> <p>नोट : जैसाकिऊपरबतायागयाहै, बोलीदाताकानाम, पता, फोननंबरऔरईमेलपताआंतरिकलिफाफेपरदर्शायाजानाचाहिएताकियदिआवश्यकहो, तोसीपीआरआईविलंबबोलीकोबोलीदाताकोवापसकरसकें।</p>
---	--

<p>commercial bid.</p> <p>NOTE: Bidder's Name, Address, Phone Nos., and Email address as described above should be indicated on the inner envelope to enable CPRI to return the late bid to the bidder, if necessary.</p>	
<p>13.2 The Bid Security /EMD payments as indicated in the tender document can be effected as follows : DD/BG/FDR etc., payments shall have to be submitted in Original along with the techno-commercial bid documents on OR before tender closing date and time.</p>	<p>13.2 निविदा दस्तावेज में बताने अनुसार बोली सुरक्षा / बयानाजमाराशि भुगतान को निम्न प्रकार से प्रभावित किया जा सकता है: डीडी / बीजी / एफडीआर आदि, भुगतान निविदा समापन तिथि और समय से पहले तकनीकी-व्यावसायिक बोली दस्तावेजों के साथ मूल में प्रस्तुत किया जाना होगा।</p>
<p>13.3 E –Tenders : Bidder shall submit the PRICE bid & techno commercial bid online only. The Bid Security /EMD payments as indicated in the tender document can be effected as follows : a) through e-payment gateway for online payments. b) DD/BG/FDR etc., payments shall have to be submitted in Original along with the techno-commercial bid documents on OR before tender closing date and time.</p> <p>13.4 Pre qualification documents if any as prescribed in tender shall be submitted along with techno-commercial bid documents and hard copies of technical catalogues, literatures, pamphlets and related documents, etc., except</p>	<p>13.3 ई-निविदा : बोली दाता कीमत बोली और तकनीकी वाणिज्यिक बोली ऑनलाइन ही जमा करें। निविदा दस्तावेज में बताने अनुसार बोली सुरक्षा / बयानाजमाराशि भुगतान को निम्न प्रकार से प्रभावित किया जा सकता है: अ) ऑनलाइन भुगतान के लिए ई-भुगतान गेटवे के माध्यम से। आ) डीडी / बीजी / एफडीआर आदि, भुगतान निविदा समापन तिथि और समय से पहले तकनीकी-व्यावसायिक बोली दस्तावेजों के साथ मूल में प्रस्तुत किया जाना होगा। 13.4 निविदा में यथा निर्धारितानुसार पूर्व-योग्यता दस्तावेज यदि कोई है तो, तकनीकी-वाणिज्यिक बोली दस्तावेजों के साथ प्रस्तुत किया जाएगा तथा तकनीकी बोली, दस्तावेजों के अलावा तकनीकी सूची, साहित्य, पैम्फलेट और संबंधित दस्तावेजों आदि की हार्ड कॉपी भी प्रस्तुत की जाए। नोट: भावी बोली दाताओं को ई-टेंडर में भाग लेने के लिए ई-टेंडर पोर्टल के बारे में दिशानिर्देश, सूचना और निर्देशों के लिए संलग्न प्रक - 1 (अनुबंध -1) को देखें।</p>

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)			
Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 6 OF 14		
Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB
<p>the PRICE bid shall also be submitted along with techno-commercial bid documents.</p> <p>Note: The prospective bidders shall have to refer the Appendix - III For guidelines, information and instructions regarding e-tender portal for participating in e tender.</p>			

<p>13.5 Sealed and marked envelopes of bid documents shall reach on OR before the bid closing date & time at the following addresses</p> <p>13.5.1 For tenders floated from CPRI –Bhopal Joint Director , Purchase Division , Central Power Research Institute, Switchgear Testing and Development Station , Govindpura, Bhopal-462023 , Madhya Pradesh.</p> <p>Note: CPRI will not be responsible for any delay, wrong delivery or non-delivery of the offers. No offer shall be accepted after the bid closing date and time.</p>	<p>13.5 बोलीदस्तावेजवालेमोहरबंदएवचिह्नितलिफाफेनिलिखितपतेपरबोलीसमापनकीतारीखऔरसमय या उससेपहलेपहुँचजानेचाहिए :</p> <p>13.5.1 सीपीआरआई –भोपालसेजारीनिविदाओंकेलिए संयुक्तनिदेशक, क्रयविभाग, केंद्रीयविद्युतअनुसंधानसंस्थान, स्विचगियरपरीक्षणऔरविकासस्टेशन, गोविंदपुरा, भोपाल -462023, मध्यप्रदेश</p> <p>नोट : प्रस्तावोंकीदेरी, गलतवितरणयाअवितरणकेलिएसीपीआरआईजिम्मेदारनहींहोगा।बोलीसमापनतिथिऔरसमयकेबादकोईप्रस्तावस्वीकारनहींकियाजाएगा।</p>
<p>13.6 Earnest</p>	<p>13.6 बयानाराशिजमा / बोलीसुरक्षा:</p>

<p>Money Deposit / Bid Security :</p> <p>13.6.1 Validity of EMD: The Bid Security shall remain valid for a period of 45 (Forty-Five) days beyond the final bid validity period.</p> <p>13.6.2 Bid Validity: Minimum 180 days (six months) from the date of tender opening.</p>	<p>13.6.1 बयानाराशिजमाकीमान्यता : बोलीसुरक्षाअंतिमबोलीमान्यताअवधिसेपरे45 (पैंतालीस) दिनोंकीअवधिकेलिएमान्यहोगी।</p> <p>13.6.2 बोलीमान्यता : निविदा खोलनेकेदिनांकसे कम से कम 180 दिन (छहमहीने)।</p>
<p>13.6.3 Exemptions: EMD is exempted for Central Govt. departments, Central Public Sector undertakings, Central autonomous bodies and other state owned public organisations and Startups recognized by DIPP, MSE units themselves (not their dealer/distributor) registered with District Industry Center or Khadi and Village Industries Commission or Khadi and Village Industries Board or Coir Board or National Small Industries Corporation(NSIC) or Directorate of Handicrafts and Handloom or any other body specified by Ministry of MSME. However, the valid registration certificate issued by such authorities indicating the category of goods and services for which they are registered must be</p>	<p>13.6.3 छूट : केंद्रीयसरकारविभाग, केंद्रीयसार्वजनिकक्षेत्रकेउपक्रम, केंद्रीयस्वायत्तनिकायऔरअन्यराज्यकेस्वामित्ववालेसार्वजनिकसंगठनऔरडीआईपीपीद्वारामान्यताप्राप्तस्टार्टअप, एमएसईइकाइयांस्वयं (उनकेडीलर / वितरकनहीं) जिलाउद्योगकेंद्रयाखादीऔरग्रामोद्योगआयोगयाखादीऔरग्रामोद्योगबोर्डकेसाथपंजीकृतयाकांयर्बोर्डयाराष्ट्रीयलघुउद्योगनिगम (एनएसआईसी) याहस्तशिल्पऔरहथकरघानिदेशालययाएमएसएमईमंत्रालयद्वारा निर्दिष्टकोईअन्यनिकायकेलिएवायानाजमाराशिकीछूटदीगईहै।</p> <p>हालांकि, ऐसेअधिकारियोंद्वाराजारीकियागयावैधपंजीकरणप्रमाणपत्रमालऔरसेवाओंकीश्रेणीकोदर्शाताहैजिसकेलिएपंजीकृतहैंउन्हेंप्रस्तुतकियाजाना चाहिए।</p> <p>नोट: यहनीतिकेवलउत्पादितवस्तुओंऔरएमएसईद्वाराप्रदानकीगईसेवाओंकेप्रापणकेलिएहैऔरउनकेद्वाराकिसीभीव्यापारिकगतिविधियोंकेलिएनहींहै।</p>

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)		
Revision No	: 04	Issue No. : 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt. : 30.06.2003
Issue by	: PA	
Page No.	: 7 OF 14	
Section	: Formats	Document : PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No. : CPRI/PUR/NIT/SB
submitted.		
Note: This policy is meant for procurement of only goods produced and services rendered by MSEs and not for any trading activities by them.		
13.6.4 Return/Refund of EMD: For unsuccessful bidders: EMD will be refunded / Returned after the finalization of the tender without any interest with in 30 days of placement of Purchase Order on successful bidder.	13.6.4 बयाना राशि जमा की वापसी : असफल बोलीदाताओं के लिए: सफल बोलीदाता को क्रय आदेश के स्थानान्तरण के दिनों के अंदर में बिना किसी ब्याज के निविदा के अंतिम निर्णय के पश्चात् बयाना जमा राशि लौटा दी जाएगी।	30

13.6.5 For successful bidders: EMD shall be refunded / Returned refunded on submission of Performance Security Deposit.	13.6.5 सफल बोलीदाता के लिए : निष्पादन सुरक्षा जमा पेश करने पर बयाना जमा राशि वापस कर दी जाएगी।
13.6.6 Forfeiture of EMD: A bidder's Bid Security will be forfeited if the bidder withdraws or amends its/his tender or impairs or derogates from the tender in any respect within the period of validity of the tender or if the successful bidder fails to furnish the required Performance Security within the specified period.	13.6.6 बयाना जमा राशि की जल्ती : निविदा की मान्यता अवधि के भीतर किसी भी संबंध में यदि बोलीदाता अपनी निविदा को वापस ले लेता है या उसमें संशोधन करता है या निविदा में बदलाव या उसका अनादर करता है या यदि सफल बोलीदाता निर्दिष्ट अवधि के भीतर आवश्यक प्रदर्शन सुरक्षा प्रस्तुत करने में विफल होता है तो बोली सुरक्षा जब्त कर दी जाएगी।
14 The supplier shall ensure supply of spares, materials and technological support for the entire life of the equipment/goods/facility.	आपूर्तिकर्ता उपकरण / माल / सुविधा के पूरे आयु काल के लिए पुर्जों, सामग्रियों और तकनीकी सहायता की आपूर्ति सुनिश्चित करेगा।
15 Tendering by the agent shall not be accepted	एजेंट द्वारा निविदा प्रस्ताव स्वीकार नहीं किया जाएगा।
16 Arbitration proceedings shall	माध्यस्थ स्की कार्यवाही भारत में ही की जाएगी और सभी विवादों को भारतीय कानून (संदर्भ क्र. सं. 30.2) के अनुसार लागू किया जाएगा।

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)		
Revision No	: 04	Issue No. : 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt. : 30.06.2003
Issue by	: PA	
Page No.	: 8 OF 14	

	be instituted in India only and all disputes shall be settled as per applicable Indian Laws (Refer SI No. 30.2).	
17	Statutory laws/regulations including the labour and environmental laws shall be strictly complied with during supply, storage, erection, commissioning and operation process. A regular compliance report shall be submitted to CPRI as and where applicable.	आपूर्ति, भंडारण, उत्पादन, प्रवर्तन और संचालन प्रक्रिया के दौरान श्रम और पर्यावरण कानूनों सहित सांविधिक कानूनों / विनियमों का सख्त अनुपालन किया जाएगा। जहां कहीं भी लागू हो सकेगी सीपीआरआई को एक नियमित अनुपालन रिपोर्ट प्रस्तुत की जाएगी।
18	Country of origin of the equipment/material shall be provided in the bid.	बोली में उपकरण / सामग्री का उद्गम देश का उल्लेख करें।
19	The bidder shall have to be an entity registered in India in accordance with law and follow Indian laws, regulations and standards.	बोली दाता कानून के अनुसार भारत में पंजीकृत इकाई होनी चाहिए और भारतीय कानूनों, विनियमों और मानकों का पालन करना चाहिए।
20	The manufacturers/ supplier shall list out the products and components producing Toxic E-Waste and other waste as may be specified. It shall have an Extended Producers Responsibility (EPR) so that after the completion of the lifecycle, the materials are safely recycled/ disposed of by the manufacturer/ Supplier	बिनिर्माता / आपूर्तिकर्ता विपणन - अपशिष्ट और अन्य अपशिष्ट उत्पन्न करने वाले उत्पादों और घटकों को निर्दिष्टानुसार सूचीबद्ध करें। इसकी एक विस्तारित निर्माता जिम्मेदारी (EPR) होगी, ताकि आयु चक्र के पूरा होने के बाद, निर्माता / आपूर्तिकर्ता द्वारा सामग्री को सुरक्षित रूप से पुनः चक्रित/ निपटारा जा सके।

Section –II : Opening of Bids **खंड-II: बोलियों का खुलना**

21	Bid Opening: 21.1 Limited /Manual Tenders : Bidder or their authorized representative (only one person per bidder) will be allowed to be present at the time of opening of the Bids.	बोली खोलना: 21.1 सीमित / मैन्युअल निविदाएँ: बोली दाता अथवा उनके प्राधिकृत प्रतिनिधि (केवल एक व्यक्ति प्रति बोली दाता) को बोलियों के खुलने के समय उपस्थित रहने की अनुमति दी जाएगी।
	21.2 E-Tenders: Bidders presence is not required at CPRI since tenders will be opened On-line and the content of bids can be viewed by the bidder online.	21.2 ई-निविदाएँ: सीपीआरआई में बोली दाताओं की उपस्थिति की आवश्यकता नहीं है क्योंकि निविदाएँ ऑन-लाइन खोली जाएंगी और बोलियों की सामग्री बोली दाता द्वारा ऑनलाइन देखी जा सकती है।

Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB
<p>21.3 Two Bid System: (applicable for manual/limited and e-tender) Only techno-commercial bids (Technical) will be opened in the first instance on the bid opening date and time after completion of scrutiny and evaluation by the technical committee wrt the tendered specification.</p> <p>Thereafter in the 2nd instance the commercial bids of only the qualified techno-commercial offers will be opened on an announced date and time.</p> <p>In case of any unscheduled holiday on the bid opening date, the Bids will be opened on the next working day. Accordingly, Bid Closing Date /time will get extended up to the next working day.</p> <p>Any vague and indefinite expressions such as “Subject to prior sale”, “Prices ruling at the time of dispatch”, “Subject to availability of materials” etc. will not be considered.</p> <p>After tender opening CPRI may at its discretion ask the bidder/s for clarifications of its bids. The request for clarification and response shall be in writing /electronic mail, The reply of</p>	<p>21.3 दोबोली प्रणाली: (मैनुअल / सीमित और ई-टेंडर के लिए लागू) केवल तकनीकी-वाणिज्यिक बोलियां (तकनीकी), प्रस्तुत विनिर्देश के संबंध में तकनीकी समिति द्वारा जांच और मूल्यांकन के पूरा होने के बाद बोली खोलने की तारीख और समय पर पहले उदाहरण में बोली जाएगी।</p> <p>इसके बाद दूसरे उदाहरण में केवल अर्ह तकनीकी-वाणिज्यिक प्रस्तावों की वाणिज्यिक बोलियां एक घोषित तारीख और समय पर खोली जाएगी। बोली खोलने की तारीख पर किसी भी अनिर्धारित छुट्टी के मामले में, अगले कार्य दिवस पर बोलियां खोली जाएंगी। तदनुसार, बोली समापन तारीख / समय अगले कार्य दिवस तक बढ़ा दिया जाएगा। किसी भी अस्पष्ट और अनिश्चित अभिव्यक्ति जैसे कि "पूर्वविक्री के अधीन", "प्रेषण के समय मूल्य निर्धारण", "सामग्री की उपलब्धता के अधीन" आदि पर विचार नहीं किया जाएगा।</p> <p>निविदा खोलने के बाद सीपीआरआई अपने विवेक से बोली दाताओं से अपनी बोली के स्पष्टीकरण मांग सकता है। स्पष्टीकरण और प्रतिक्रिया के लिए अनुरोध लिखित / इलेक्ट्रॉनिक मेल में किया जाएगा। बोली दाता का जवाब केवल मांगे गए स्पष्टीकरण तक ही सीमित किया जाना चाहिए। यद्यपि, "बोली के मूल्य या पदार्थ में परिवर्तन को स्वीकार नहीं किया जाता है।"</p>		

	the bidder should be restricted only to the clarifications sought. However change in Price or Substance of the Bid is not accepted.	
--	---	--

Section –III: Public Procurement Preferences

खंड-III: सार्वजनिक खरीद

22	<p>Public Procurement (Preference to Make –In-India): CPRI is an autonomous body under MOP, GOI and follows the Govt Of India Order pertaining to the Public Procurement (Preference to Make – In-India) Order 2017 – Revision order No. P-45021/2/2017-PP (BE-II) dated: 4th June 2020 : whereas the policy of the Government of India to encourage ‘Make in India’ and promote manufacturing and production of goods and services in India.</p> <p>Required documents from the bidders :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Bidder shall indicate %age of the Local content and provide Self certificate for goods and service of values up to 10 crores. - And for goods and services of value in excess of Rs 10 Crores a certificate from statutory auditor / cost auditor in case of a company and from a practicing cost accountant or a practicing CA for suppliers other than companies. 	<p>सार्वजनिक खरीद (मेक-इन-इंडिया को वरीयता): सीपीआरआई विद्युत मंत्रालय, भारत सरकार के अधीन एक स्वायत्त निकाय है तथा भारत सरकार द्वारा सार्वजनिक खरीद से संबंधित आदेश (मेक-इन-इंडिया के लिए वरीयता) आदेश 2017 - संशोधन आदेश संख्या पी-45021/2/2017-पीपी (बीई- II) दिनांक: 4 जून 2020 का पालन करता है : जबकि भारत सरकार की नीति 'मेक इन इंडिया' को प्रोत्साहित करने और भारत में वस्तुओं और सेवाओं के विनिर्माण और उत्पादन को बढ़ावा देने के लिए है।</p> <p>बोलीदाताओं से आवश्यक दस्तावेज:</p> <ul style="list-style-type: none"> - बोलीदाता स्थानीय सामग्री के प्रतिशत को इंगित करेगा और 10 करोड़ तक के मूल्यों की वस्तुओं और सेवाओं के लिए प्रमाणपत्र प्रदान करेगा। - और 10 करोड़ रुपये से अधिक मूल्य की वस्तुओं और सेवाओं के लिए एक कंपनी के मामले में सांविधिक लेखापरीक्षक / लागत लेखापरीक्षक और कंपनियों के अलावा अन्य आपूर्तिकर्ताओं के लिए एक प्रैक्टिसिंग कॉस्ट अकाउंटेंट या एक प्रैक्टिसिंग सीए से एक प्रमाणपत्र।
----	--	---

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)			
Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 9 OF 14		
Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB

	<p>- Address at which local value addition is made.</p> <p>- And all other documents /information as sought in PPP order.</p> <p>Exemption: The above preference is exempted for goods and services of value less than 5Lakhs. However CPRI shall verify /scrutinize the documents submitted for availing preference as per PPP order.</p> <p>Note:- Self declarations/ auditor's/ accountant's certificates submitted by the manufacturer/ supplier may be verified randomly by the committee constituted as per MoP Order 28-07-2020. In case of false documents/ misrepresentation of the facts requisite action against such manufacturer/ supplier will be taken based on the recommendation of the Committee.</p>	<p>- पता, जिस पर स्थानीय मूल्य संबर्धन किया जाता है।</p> <p>- और पीपीपी ऑर्डर में यथा मांगी गई अन्य सभी दस्तावेज / जानकारी</p> <p>छूट: 5 लाख से कम मूल्य की वस्तुओं और सेवाओं के लिए उपरोक्त वरीयता को छूट दी गई है।</p> <p>हालांकि सीपीआर आईपीपीआदेशके अनुसार वरीयता प्राप्त करने के लिए प्रस्तुत दस्तावेजों की पुष्टि / जांच करेगा।</p> <p>नोट : - एमओपीआदेश 28-07-2020 के अनुसार गठित समिति द्वारा निर्माता / आपूर्तिकर्ता द्वारा प्रस्तुत स्वयंघोषणा / लेखापरीक्षक / लेखाकार के प्रमाणपत्रों को यादृच्छिक रूप से सत्यापित किया जा सकता है। तथ्यों के मिथ्या प्रलेख / अन्यथा प्रस्तुतिके मामले में एसे निर्माता / आपूर्तिकर्ता के खिलाफ समितिकी सिफारिशके आधार पर कार्रवाई की जाएगी।</p>
23	Product reservation and preferential / mandatory purchase from certain sources as per GFR 2017 will be applicable for promotion of locally manufactured goods OR services.	जीएफआर 2017 के अनुसार कुछ स्रोतों से उत्पाद आरक्षण और अधिमानीय / अनिवार्य खरीद स्थानीय स्तर पर निर्मित वस्तुओं या सेवाओं के प्रचार के लिए लागू होगी।

Section IV : Technical Bid and Price Bid

खंड IV : तकनीकी बोली और

24	<p>Price Bid:</p> <p>Bidders should offer firm prices with applicable GST for delivery as indicated in the tender . (As per Price bid formats “Section IV L & Section IV NL”)</p> <p>Basic price: including Mandatory spares, Transit insurance, and packing & forwarding charges.</p> <p>-Transportation charges up to final destination.</p> <p>-Installation & Commissioning charges</p> <p>-HSN code</p> <p>-The applicable GST shall be indicated .</p>	<p>कीमत बोली</p> <p>निविदा में दर्शाए गए अनुसार बोली दाताओं को वितरण के लिए लागू जीएसटी के साथ फर्म की कीमतों को प्रस्तुत करना चाहिए। खंड IV एल एवं IV एन एल के अनुसार</p> <p>मूल कीमत : अनिवार्य पुर्जों, पारगमन कीमा और पैकिंग और अग्रेषण शुल्क सहित।</p> <p>- अंतिम गंतव्य तक परिवहन शुल्क।</p> <p>- अधिष्ठापन और प्रवर्तन प्रभार।</p> <p>- एचएसएन कोड।</p> <p>- लागू जीएसटी का संकेत दिया जाएगा।</p> <p>- वैकल्पिक वस्तुएँ / एमसीयडि कोई तो अलग से उद्धृत किया जाना है।</p> <p>पीपीपीआदेशके अनुसार वरीयता प्राप्त करने के लिए मूल कीमत में शामिल स्थानीय सामग्री को कुल मूल कीमत के प्रतिशत के रूप में अलग से उल्लेख किया जाएगा।</p> <p>प्रस्तावित मूल्य दोनों आंकड़ों और शब्दों में दी जाएगी तथा इन दोनों के बीच कोई भी विसंगतिका मामले में, शब्दों में इंगित कीमतों पर ही विचार किया जाएगा।</p> <p>सीपीआर आईमात्रा बढ़ाने / घटाने का अधिकार रखा है। प्रस्तावित दरों पर ऑर्डर की गई मात्रा की आपूर्ति करने के लिए बोली दाता की ओर से यह अनिवार्य होगा।</p>
----	---	---

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)

Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 10 OF 14		

<p>- Optional items/AMC if any to be quoted separately.</p> <p>The local content included in the basic price shall be mentioned separately as % age of total basic price for availing the preference as per PPP order</p> <p>The offered prices shall be both in figures and words and in case of any discrepancy between these two, the prices indicated in words will only be considered.</p> <p>CPRI reserves the right to increase / decrease the quantity. It will be obligatory on the part of the Bidder to supply ordered quantity at the offered rates.</p>	
--	--

Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB
Delivery : Offers should be FOR delivery at site as indicated, with firm delivery date. If delivery is not specifically indicated by the bidders, it will be construed that the delivery quoted is as per delivery schedule indicated in our TENDER and will be binding on the bidder. The delivery will be counted from the date of issue of purchase order on the successful bidder.	<p>सुपुर्दगी : सुपुर्दगी की तारीख के साथ, निर्दिष्टानुसार प्रस्तावस्थल पर सुपुर्दगी के लिए होना चाहिए। यदि सुपुर्दगी विशेष रूप से बोली दाताओं द्वारा इंगित नहीं किया गया तो यह माना जाएगा कि उद्धृत सुपुर्दगी हमारे निविदा में सूचित सुपुर्दगी सूची के अनुसार किया जाएगा तथा बोली दाता पर बाध्यकारी होगा। सुपुर्दगी सफल बोली दाता को क्रय आदेश जारी करने की तारीख से गिना जाएगा। अन्य संदर्भ के साथ समान उपकरणों के उपयोगकर्ताओं के पते की एक सूची यदि कोई हो तो परिशिष्ट में दिए गए प्रारूप में उपरोक्त के साथ प्रस्तुत किया जाए।</p> <p>गैरस्थानीय सामग्री के लिए:</p> <p>सीपीआरआई - बेंगलूरु के मामले में कीमत सीआईपी / सीआईएफ आधार पर होना चाहिए, तथा हवाई माल उतारने के लिए विमानपत्तन बेंगलूरु होगा तथा समुद्री माल के लिए चेन्नई / आईसीडी बेंगलूरु होगा। सीपीआरआई - भोपाल के मामले में हवाई माल उतारने के लिए विमानपत्तन मुंबई होगा तथा समुद्री माल के लिए मुंबई बंदरगाह होगा। हालांकि आरटीएलनोएडा, यूएचबीआरएल हैदराबाद और आरटीएलकोलकाता में सीपीआरआई के अन्य एक को में आवश्यक उपकरणों के परिवहन के लिए उपयुक्त बंदरगाह/ विमानपत्तन क्रय आदेश जारी होने के समय पर सीपीआरआई द्वारा निर्णय लिया जाएगा।</p> <p>सीपीआरआई की अधिसूचना सं. 51 / 96 दिनांक 23-7-1996 संशोधित अधिसूचना सं. 24 / 2007 - सीमा शुल्क दिनांक 1-3-2007 के तहत सीमा शुल्क के भुगतान से छूट प्राप्त है। निम्न के लिए अलग से ब्योरा दें :</p> <ul style="list-style-type: none"> • एफ. ओ. बी / एफसीएसूल्य • मालभाडा (निकटतम बंदरगाह / विमानपत्तन के लिए समुद्र और वायु द्वारा, अलग से दिखाया जाए) • बीमा प्रभार • अधिष्ठापन तथा प्रवर्तन प्रभार <p>वैकल्पिक मद / एएमसीयदिकोई हो तो अलग से उद्धृत किया जाए।</p>		
A list of addresses of users of similar equipment			

ntwith
other
referenc
e if any
shall
also be
submitte
d along
with the
above in
the
format
given in
**Append
ix I**

**For
Non
Local
conten
t:**

The
price
should
be on
CIP/CIF
basis in
case of
CPRI –
Bengalu
ru, and
the port
of
landing
shall be
Bengalu
ru for
Air
Freight
and
Chennai
/ ICD
Bengalu
ru for
Sea
freight.

In case
of CPRI
–
Bhopal
the port
of
landing
shall be
Mumbai
for Air
Freight
and
Mumbai
port for

Sea freight. However the appropriate port of shipments for equipments required at other units of CPRI at RTL Noida, UHVRL Hyderabad and RTL Kolkata will be decided by CPRI at the time of placement of Purchase order.

CPRI is exempted from payment of Customs Duty under Notification NO.51/96 dated 23-7-1996 amended Notification No.24/2007- Customs dated 1-3-2007.

INDICATE breakup

<p>SEPARATELY FOR :-</p> <ul style="list-style-type: none"> • The F.O.B. / FCA Value. • Freight Charges (By Sea & Air for nearest port to be shown separately). • Insurance Charges. • Installation and commissioning charges. <p>Optional items/A MC if any to be quoted separately</p>	
<p>2 5</p> <p>Technical Compliance shall be provided against the Guaranteed Technical parameters of CPRI as indicated in the</p>	<p>तकनीकी अनुपालन सीपीआरआई के तकनीकी मानकों के अनुसार प्रदान किया जाएगा, जैसा कि निविदा में दर्शाया गया है। (तकनीकी विनिर्देशन "बंड IV टी" के अनुसार)</p> <p>परीक्षण प्रमाणपत्र: आपूर्तिकर्ता द्वारा अपने खर्च पर प्रासंगिक मानकों के अनुसार परीक्षण संपन्न किए जाएंगे तथा प्रेषण से पूर्व परीक्षण प्रमाणपत्र को सीपीआरआई द्वारा अनुमोदन के लिए प्रस्तुत किया जाएगा।</p> <p>तकनीकी साहित्य, प्रचालन एवं निर्देशनियमावली: इस प्रस्ताव के साथ, सामग्री / उपकरण से संबंधित आवश्यक तकनीकी डेटा प्रस्तुत करना होगा। यह मूल्यांकन उद्देश्यों के लिए आवश्यक है।</p>

<p>tender. (As per “Section IV T” Technical Specifications) Test Certificates : Tests shall be carried out as per relevant standards by the supplier at his expense and the test certificates shall be submitted for approval by CPRI prior to dispatch</p>	<p>Technical Literature, Operating and Instruction Manuals : Along with the offer, necessarily Technical data pertaining to the materials / equipment offered shall have to be submitted. This</p>
--	--

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)		
Revision No	: 04	Issue No. : 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt. : 30.06.2003
Issue by	: PA	
Page No.	: 9 OF 14	
Section	: Formats	Document : PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No. : CPRI/PUR/NIT/SB
	is essential for evaluation purposes.	

Section V: Payment Terms

खंड V: भुगतान की शर्तें

2 6	<p>Payment Terms</p> <p>:</p> <p>26.1 For Local Offers: 100% of the due price will be payable within 30 days after receipt of complete quantity of material/equipment in good working condition (supply, installation and commissioning wherever applicable) at CPRI site and upon submission of 10% Performance Security Deposit valid up to minimum 60 days beyond the expiry of the guarantee period which will be refunded only after the expiry of the guarantee period.</p>	<p>भुगतान की शर्तें :</p> <p>26.1 स्थानीय प्रस्तावों के लिए: सीपीआरआई साइट पर अच्छी कार्यशील स्थिति (आपूर्ति, स्थापना और प्रवर्तन जहाँ भी लागू हो) में सामग्री / उपकरण की पूरी मात्रा की प्राप्ति के बाद उचित मूल्य का 100% देय होगा और गारंटी अवधि की समाप्ति से कम से कम 60 दिनों तक वैध 10% निष्पादन सुरक्षा जमा प्रस्तुत करने पर, गारंटी अवधि की समाप्ति के बाद ही वापस किया जाएगा।</p>
--------	---	---

<p>26.2 For Non - Local Offer: 80% - 90% payment is payable by way of an irrevocable Letter of Credit against presentation of Shipment Documents and all other related documents. Balance payment upon submission of 10% Performance Security Deposit valid up to 60 days beyond the expiry of the guarantee period which will be refunded only after the expiry of the guarantee period.</p>	<p>26.2 गैर - स्थानीय प्रस्ताव के लिए: 80% - 90% भुगतान शिपमेंट दस्तावेजों और अन्य संबंधित दस्तावेजों की प्रस्तुति के खिलाफ क्रेडिट के अपरिवर्तनीय पत्र के माध्यम से देय है। गारंटी अवधि की समाप्ति से 60 दिनों तक वैध 10% प्रदर्शन सुरक्षा जमा प्रस्तुत करने पर शेष भुगतान जो गारंटी अवधि की समाप्ति के बाद ही वापस किया जाएगा।</p>
<p>26.3 Performance Security Deposit : 10% of the order value by way of Bank Guarantee /DD shall be furnished by the successful tenderer for proper Fulfillment of the order.</p>	<p>26.3 निष्पादन सुरक्षा जमा: बैंक गारंटी / डीडी के माध्यम से आदेश मूल्य का 10% आदेश के उचित पूर्तिके लिए सफल निविदाकर्ता द्वारा प्रस्तुत किया जाएगा।</p>
<p>26.4 LIQUIDATED DAMAGES: ½ % per week of delay in delivery subject to a maximum of 10% of the value of the order. However CPRI reserves the right to cancel the order and forfeit the EMD in case of inordinate delays.</p>	<p>26.4 अनुमानित क्षतियाँ : आदेश के मूल्य के अधिकतम 10% तक वितरण के विषय में देरी का ½ प्रतिशत प्रति सप्ताह। हालांकि किसी भी आरआई आदेश को रद्द करने का अधिकार रखा है तथा अत्यधिक देरी के मामले में ईएमडी जप्त किया जाएगा।</p>
<p>26.5 The applicable GST on the Liquidated Damage shall have to be borne by the</p>	<p>26.5 अनुमानित क्षतियों पर लागू जीएसटी को विक्रेता को वहन करना होगा। तदनुसार, लागू जीएसटी के साथ विक्रेता से अनुमानित क्षतियों की बसूली की जाएगी।</p>

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)			
Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 12 OF 14		
Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB
<p>Seller. Accordingly, the Liquidated Damage shall be recovered from the Seller along with applicable GST.</p>			

Section VI : GUARANTEE / WARRANTY

खंड VI: गारंटी / वारंटी

27	<p>GUARANTEE / WARRANTY : Equipment/material shall be guaranteed for a period of 18 months from the date of receipt in good working condition at site. OR 12 months from the date of satisfactory commissioning of the equipment at site.</p> <p>Guarantee / Warranty shall cover against any manufacturing defects, faulty design, materials or workmanship etc., and shall be replaced free of cost at the final destination .</p>	<p>गारंटी / वारंटी : उपकरण / सामग्रीकीगारंटी, स्थलपरअच्छीकार्यशीलस्थितिमेंप्राप्तिकीतारीखसे 18 महीनेअथवास्थलपरउपकरणकेसंतोषजनकप्रवर्तनकीतारीखसे 12 महीनेकीअवधिकेलिएदीजाएगी। गारंटी / वारंटीकिसीभीनिर्माणदोष, दोषपूर्णडिजाइन, सामग्रीयाकारीगरीआदिकेखिलाफकवरकियाजाएगा, औरअंतिमगंतव्यपरनिः शुल्कप्रतिस्थापितकियाजाएगा।</p>
----	---	--

Section VII : Packing and Transit Insurance

खंडVII: पैकिंग और पारगमन बीमा

28	<p>PACKING :- 28.1 The equipment shall be packed suitably for dispatch directly to CPRI at Suppliers expense and tenderer shall be responsible for any damages during transit. 28.2 External and/or internal</p>	<p>पैकिंग :- 28.1 उपकरणसीधेसीपीआरआईकोआपूर्तिकर्ताओंकेव्ययपरभेजनेकेलिएउपयुक्तरूपसेपैकिएजाएंगेऔरपारगमनकेदौरानकिसीप्रकारकीक्षतिकेलिएनिविदाकारजिम्मेदारहोंगे। 28.2 बाह्याऔर / अथवाआंतरिकक्षतियाकमीजोप्रत्यक्षतःहैंजोपारगमनमेंबुरेहैंडलिंगकापरिणामहैअथवादोषपूर्णपैकेजकेकारणहै, सामग्री / उपकरणकीप्राप्तिकेएकपखवाड़ेकेभीतरसूचितकियाजाएगा। 28.3 बाह्याऔर / अथवाआंतरिक, दोषोंयाअभिन्नअंगोंकीकमी, जोपारगमनयादोषपूर्णपैकिंगमेंबुरेहैंडलिंगकेकारणसतहीदृश्यपरीक्षापरआमतौरपरपतानहीलगायाजासकताहै, सामग्रियोंकीप्राप्तिकीतारीखसेदोमहीनेकेभीतरसूचितकियाजाएगा।</p>
----	---	---

	<p>damages or shortages that are prima facie the result of rough handling in transit or due to defective package will be intimated within a fortnight of the receipt of materials / equipment.</p> <p>28.3 External and/or internal, defects or shortages of integral parts which cannot ordinarily be detected on a superficial visual examination due to bad handling in transit or defective packing would be intimated within two months from the date of receipt of the articles.</p>	
29	<p>TRANSIT INSURANCE</p> <p>The goods shall be insured up to the final destination at</p>	<p>पारगमनबीमा आपूर्तिकर्ता जोखिम और लागत पर अंतिम गंतव्य तक माल का बीमा किया जाएगा। सीपीआर आई द्वारा पारगमन बीमा शुल्क स्वीकार्य नहीं हैं। आपूर्तिकर्ता केवल पंजीकृत आम वाहक के माध्यम से माल परिवहन करेंगे। अपंजीकृत आम वाहक के माध्यम से माल का कोई भी परिवहन अवैध है।</p> <p>हानियानुकसान: सामग्री या कारीगरी में दोषपूर्ण पाई जाती है या वे उस उद्देश्य के लिए विनिर्देशों या अनुपयुक्त के अनुरूप नहीं होती हैं,</p> <p>यदि आपूर्तिकर्ता वस्तुएं, जिसके लिए उनका उद्देश्य होता है,</p>

<p>supplier's risk and cost. The transit insurance charges are NOT admissible by CPRI. Suppliers shall transport goods through registered common carriers only. Any transportation of goods through unregistered common carriers is illegal.</p> <p>LOSS OR DAMAGE: If goods supplied are found defective in materials or workmanship or do not conform to the specifications or unsuitable for the purpose for which they are meant to be , then the seller has to replace the required goods at free of cost . However CPRI reserves right to reject the goods and repudiate.</p>	<p>तो विक्रेता को आवश्यक वस्तुओं को निःशुल्क बदलना होगा। हालांकि सीपीआरआई माल को अस्वीकार करने एवं निराकरण करने का अधिकार रखा है।</p>
--	---

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)			
Revision No	: 04	Issue No.	: 2
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003
Issue by	: PA		
Page No.	: 13 OF 14		
Section	: Formats	Document	: PPM
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB

Section VIII : Force Majeure , Disputes and Jurisdictions खंड VIII: अप्रत्याशित घटना, विवाद, क्षेत्राधिकार

30	<p>30.1 FORCE MAJEURE: In the event of either of the parties being rendered unable, wholly or in part by force majeure to carry out its obligations under the agreement when entered into, it is agreed that on such party giving notice and full particulars of such force majeure in writing / electronic mail to other party as soon as possible (within 15 days), after the occurrence of the cause relied on then the obligations of the party giving such notice with proper documentary evidence so far as they are affected by such force majeure, shall be suspended during the continuance of any inability so caused but for no longer period, and such cause as far as possible be remedied with all reasonable effort.</p>	<p>30.1 अप्रत्याशित घटना : दोनोपक्षोंमेंसेकिसीकोभीअसमर्थहोनेकीस्थितिमें, समझौतेकेतहतअपनेदायित्वोंकोपूराकरनेकेलिएपूरीतरहसेयाआंशिकरूपसेमजबूर कियाजाताहै, यहसहमति दीजातीहैकिऐसीपार्टीकोनोटिसऔरइसतरहकेबलविशेषकेपूर्णविवरणअन्यपार्टीकोजल्दसेजल्दलिखित /इलेक्ट्रॉनिकमेलमें (15 दिनोंकेभीतर) देनाहै, तबहोनेवालेकारणकीघटनाकेबाद, पार्टीकेदायित्वोंकोउचितदस्तावेजीसाध्यकेसाथइसतरहकेनोटिसदेनेकेबाद, जहांतकवेइसतरहकेबलसेप्रभावितहोतेहैं, किसीभीअक्षमताकीनिरंतरताकेदौराननिलंबितकरदियाजाएगा, किन्तुअधिकसमयतकनहीं, औरऐसेकारणजहांतकसंभवहोसभीउचितप्रयासकेसाथसुधारकियाजाएगा।</p>
----	---	--

<p>The term "Force Majeure" as used herein shall mean 'Acts of God' including Landslides, Lightning, Earthquake, Fires, Storms, Floods, declared Wars, Blockades, insurrection, riots, Government regulations etc., which are not</p>	<p>"अप्रत्याशितघटना" केरूपमेंइसकेसाथप्रयोगकियागयाशब्दकाअर्थहोगा 'भगवानकीकरनी'यथाभूस्खलन, विजली, भूकंप, आग, तूफान, बाढ़, घोपितयुद्धों, नाकाबंदी, विद्रोह, दंगे, सरकारीनियमआदिजोअपनेदायित्वोंकेनिलंबनकादावाकरनेवालेपार्टीकेनियंत्रणमेंनहींहैंऔरजोउक्तपार्टीद्वाराअनुबंधकेप्रदर्शनकोपूरीतरहसेअसंभवबनादेता है।</p>
---	--

<p>within the control of the party claiming suspension of its obligations within the meaning of the above and which renders performance of the contract by the said party completely impossible</p>	
<p>30.2 JURISDICTION / DISPUTES: In all disputes, the decision of the Director General, CPRI, Bangalore, shall be final, conclusive and binding on the supplier/tenderer. All disputes shall be subject to the jurisdiction on the Courts in the City of Bengaluru, India.</p>	<p>30.2 क्षेत्राधिकार / विवाद : सभी विवादों में, महानिदेशक, सीपीआरआई, बंगलूर, कानिर्णयअंतिम, निर्णयात्मक होगा और आपूरक / निविदाकार पर बाध्यकारी होगा। सभी विवाद भारत के बंगलूर नगर के न्यायालयों के क्षेत्राधिकार के अधीन होंगे।</p>

Section IX : General Environmental Conditions

खंड IX: सामान्य पर्यावरण स्थितियाँ

PROCUREMENT PROCEDURE OF CPRI (NON - WORKS)						
Revision No	: 04	Issue No.	: 2			
Dt of Revision	: 27.08.2020	Issue Dt.	: 30.06.2003			
Issue by	: PA					
Page No.	: 14 OF 14					
Section	: Formats	Document	: PPM			
Topic	: FORMAT FOR TENDER DOCUMENT	FORMAT No.	: CPRI/PUR/NIT/SB			
	ऊँचाई Altitude	वातावरणीयस्थिति Atmospheric conditions	अधिष्ठापन Installation	सापेक्षिकआर्द्रता Relative Humidity (%)	°से में परिवेशीतापमान Ambient Temperature in (°C)	
					न्यूनतम Min	अधिकतम Max
सीपीआरआई सीआरटीएल,बेंगलूर CPRI CRTL Bangalore	मध्यमसमुद्रतलसे921 मीटर ऊपर 921 Metres above Mean Sea Level	साधारण Normal	आंतरिक / बाह्य Indoor / Outdoor	10 to 95	10	45
सीपीआरआई एसटीडीएस,भोपाल CPRI STDS Bhopal	मध्यमसमुद्रतलसे528 मीटर ऊपर 528 Metres above Mean Sea Level	साधारण Normal	आंतरिक / बाह्य Indoor/Outdoor	10 to 95	05	48
सीपीआरआई यूएचवीआरएल हैदराबाद CPRI UHVRL Hyderabad	मध्यमसमुद्रतलसे 542 मीटर ऊपर 542 Metres above Mean Sea Level	साधारण Normal	आंतरिक / बाह्य Indoor/Outdoor	40 to 95	10	48
सीपीआरआई आरटीएल नोएडा CPRI RTL Noida	मध्यमसमुद्रतलसे 200.00 मीटर ऊपर 200.00 Metres above Mean Sea Level	साधारण Normal	आंतरिक / बाह्य Indoor/Outdoor	10 to 95	0	48
सीपीआरआई आरटीएल कोलकाता CPRI RTL Kolkata	मध्यम समुद्रतलसे 9.14 मीटर ऊपर 9.14 Metres above Mean Sea Level	उष्णएवंआर्द्र Hot and Humid	आंतरिक / बाह्य Indoor/Outdoor	10 to 90	10	45

सीपीआरआई आरटीएल गुवाहाटी CPRI RTL Guwahat i	मध्यमसमुद्रतल से 55 मीटर ऊपर 55 Metres above Mean Sea Level	उष्णएवंआर्द्र Hot and Humid	आंतरिक / बाह्य Indoor/Outdoor	10 to 90	10	45
सीपीआरआई टीआरसी कोराडी CPRI TRC Koradi	मध्यमसमुद्रतल से 310.5 मीटर ऊपर 310.5 Metres above Mean Sea Level	अधिकांशवर्षकेलिएप्रचलित शुष्कपरिस्थितियोंकेसाथसवानाजल वायु savannah climate with dry conditions prevailing for most of the year	आंतरिक / बाह्य Indoor/Outdoor	19 to 76	10	48
31	Electricals: All electrical equipment should be suitable for operation on 415/230 ±10% Volts, 1/3 Phase, 4 wires 50 cycles AC and must be Tropicalized for Indian conditions.		वैद्युत : सभीवैद्युतउपकरण 415/230 ± 10% वोल्ट, 1/3 चरण, 4 तारों 50 चक्रएसीपरपरिचालनकेलिएउपयुक्तहोनेचाहिएऔरभारतीयपरिस्थितियोंकेलिएउष्णकटिबंधीयहो।			

Appendix – I

निविदाकारकेपूर्वानुभवकेब्यौरेकोप्रस्तुतकरनेकाप्रपत्र
THE DETAILS OF PREVIOUS EXPERIENCE OF THE TENDERER
 (इसे तकनीकी बोली के साथ हार्ड कापी में प्रस्तुत करें)
 (Should be submitted in hard copy along with technical bid)

*समानप्रकारकेउपस्करोंकेनिर्माणतथाआपूर्तिमेंपूर्वानुभवब्यौरा Details of previous experience in manufacture and supply of similar equipment				
क्रमसं Sl. No.	उपस्करकावर्णन Description of theEquipment	आपूर्तिसंगठनका नामएवंपता Name & Address of the Organization to whom supplied	आदेशकेमूल्य केब्यौरे Details of order value	टिप्पणियाँ REMARKS

Seal

तारीख एवं सुहर सहित नाम , हस्ताक्षर
 Name, Signature&Date

बयानाजमाकेबदलेबैंकगारंटी
Template for BANK GUARANTEE IN LIEU OF EARNEST MONEY DEPOSIT

लेखाअधिकारी
 The Accounts Officer
 केन्द्रीयविद्युतअनुसंधानसंस्थान
 Central Power Research Institute
 भोपाल/Bhopal -462023

यहगारंटीविलेखजिसे.....के दिनके.....(बैंककानाम).....

केअंतर्गतगठितहैजिसकाकेन्द्रीयकार्यालय.....मेंहै,तथाअन्यस्थलोंकेसाथसाथभोपाल के.....मेंशाखाहै(जिसेआगे“बैंक”केतौरपरउल्लिखितकियागया है,जिसअभिव्यक्तिमेंसंदर्भअथवाअर्थकेप्रतिकूलनहोनेपरइसकेसभीउत्तराधिकारी,प्रशासक,निष्पादकतथाअनुमतसमनुदेशकओरसम्मिलितहैतथादूसरीओरलेखाअधिकारी ,केन्द्रीयविद्युतअनुसंधानसंस्थान,भोपाल-462023(जिसेआगेसे“क्रेता”केतौरपर माना गया है।)

This Deed of Guarantee made this day of (Bankers Name) constituted under thehaving its Central Office at and amongst other places Branch atBhopal (hereinafter referred as ‘the Bank’ which expression shall unless repugnant to the context or meaning thereof, include all its successors, administrators, executors and permitted assigns on one part and TheAccounts Officer, Central Power Research Institute, Bhopal-462023 (hereinafter referred to as the “purchaser”).

जबकि.....(आगेसे(आपूरक)केतौरपरउल्लिखितकियागया है 1956
 केकंपनीअधिनियमकेअंतर्गतसम्मिलितकंपनीतथा.....मेंइसकापंजीकृतकार्यालयहोनेकेकारणनिविदाविनिर्देशसं.....केसंबंधमेंक्रेता कोबयानाजमारु.....)जमा करते माना जाएगा।

WHEREAS (hereinafter referred to as the (SUPPLIER) Company Incorporated under the Companies Act of 1956 and having its Registered Office at is bound to have deposited with the purchaserby way of Earnest Money Rs. (Rupees) in connection with the Tender Specification No.

जबकि,आपूरकबयानाजमाराशिकेबदलेख :माहोंतकअर्थात्.....तकमान्यबैंकगारंटीदेनेकेलिए सहमतहै।

WHEREAS the Supplier has agreed to furnish a Bank Guarantee valid upto six months i.e, upto instead of deposit of Earnest Money.

अबयहविलेखसाक्षीहै,
 किउपरोक्तनिविदाकोध्यानमेंरखकरआपूरकद्वाराक्रेताकोदीर्घप्रतिभूएतद्वाराक्रेताकेबिनाआपत्तिकेतथाबिनापूर्वसंदर्भकेक्रेताकोमात्रदावेकेआधारपरमाँगेजानेपरभुगतानकरने कीगारंटीतथाउत्तराशि.....(रुपए.....)जिसे,आपूरककोउसकीनिविदाकेसंबंधमेंबयानाजमाराशिकेरूपमेंक्रेताकेपासजमाकीहो,भुगतानकरनेकीगारंटीदे तीहै।

Now the DEED witnessed,

That the surety in consideration of the above tender made by the supplier to the purchaser hereby undertake to guarantee payment on demand to the purchaser without demur and without any reference whatsoever to the seller solely on the basis of a claim from the purchaser of the said amount of Rs.(Rupees) which the supplier is bound to have deposited with the Purchaser by way of Earnest Money Deposit in connection with his Tender.

बयानाजमाकेबदलेबैंकगारंटी
BANK GUARANTEE IN LIEU OF EARNEST MONEY DEPOSIT

पूर्ववर्तीमेंसम्मिलितकिसीबातकेहोतेहुएभीगारंटीकेअंतर्गतप्रतिभूतिकीजिम्मेदारीरु.....(रुपए.....मात्र)तकसीमितहै।

Notwithstanding anything contained in the foregoing the surety's liability under the Guarantee is restricted to Rs.
.. (Rupees)

यहगारंटी,क्रेता,आपूरकअथवाप्रतिभूतिकेगठनमेंहुएकिसीभीपरिवर्तनसेप्रभावितनहींहोगी।
ThisguaranteeshallnotbeaffectedbyanychangeintheConstitutionofPurchaser,SupplierortheSurety.

इसगारंटीकेअंतर्गतक्रेताकीओरसेकोईभीस्थगन,सतर्कताकीआवश्यकता,समयबढोत्तरीअथवानिविदाकेअनुबंधोंवशर्तोंमेंपरिवर्तनज़मानतकोकिसीभीदियतासेमुक्तनहींकरेगी।

No forbearance, want of vigilance, grant of time on the Purchaser's part or alteration of the terms and conditions of the Tender shall discharge the surety of any liability under this Guarantee.

लिखितरूपमेंक्रेताकीपूर्वसहमतिकेबिनाइसगारंटीकेप्रचलनकेदौरान“प्रतिभूतिकोरद्दनहींकियाजासकता।

The “Surety” cannot revoke this guarantee during its currency except with the previous consent of the purchaser in writing.

i) इसबैंकगारंटीकेअधीनदेयतारु.....(रुपए.....मात्र)सेअधिकनहोगी।
Our liability under this Bank Guarantee shall not exceed Rs.
(Rupees only)

ii) यहबैंकगारंटी.....तकमान्यहोगीतथा
This Bank Guarantee shall be valid up to and

iii) अगरआप.....कोअथवाउससेपूर्वहम परलिखितदावाअथवामाँगशामिलकरेंगेतभीहमइसबैंकगारंटीकेअंतर्गतगारंटीकृतराशिअथवाकिसीभीअंशकाभुगतानकरेंगे।
We are liable to pay the guaranteed amount or any part thereof under this Bank Guarantee only if you serve upon us a written claim or demand on or before.

हस्ताक्षर/ SIGNATURE
बैंककीरबडमुहर/Banks Rubber Stamp
(नाम/Name)

पदनामकेसाथबैंकमुहर
(Designation with Bank Stamp)
दिनांक/Date

साक्षी/WITNESS

.....

(हस्ताक्षर)Signature

.....

नाम/Name

Important Information to the Bidders for participation e-Tendering platform tenderwizzard.com

1	Information and Instructions for bidders hosted on website shall form as part and parcel of the bid document.	बोलीदाताओंकेलिएवेबसाइटपरहोस्टकीगईसूचनाऔरनिर्देशबोलीदस्तावेजकेएकभागकेतौरपररहेगे।
2	The bid document consisting of technical specifications, quantities and the terms and conditions to be complied with and other necessary	कनीकीविनिर्देश, मात्राएवंअनुपालनकेएजानेवालेनियमोंऔरशर्तोंएवंअन्यआवश्यकदस्तावेजोंसेयुक्तबोलीदस्तावेज www.tenderwizzard.com/CPR
3	The Bidders who are not registered for e-tendering on the website mentioned above are required to get prior registration with KEONICS, No.24, 3rd Stage, 4th Block, Basaveshwarnagar, Bangalore -560 079 , after fulfilling the procedural formalities, including making payment of the requisite	केएसईडीसीएलकेपक्षमेंबेंगलूरमेंदेयआवश्यकऑनलाइनपंजीकरण / प्रक्रमणशुल्ककेभुगतानसहितप्रक्रियात्मकऔर निविदाकेलिएअपंजीकृतबोलीदाताओंकोकियोनिक्स,सं.24, तीसरास्टेज, चौथेब्लॉक, बसवेश्वरनगर, बेंगलूर -560 079 केसाथपूर्वपंजीकरणप्राप्तक बोलीदाताओंकोऑनलाइनबोलीप्रक्रियापरप्रशिक्षणदियाजासकताहै।'विक्रेतापंजीकरण' एवं'विक्रेतासंक्षिप्तसहायता' काविवरणउपरोक्तई-निविदापोर्ट
4	One of the pre-requisites for participation in e-tendering is obtaining a valid Class III Digital Signature Certificate from one of the Digital Signature Certifying authorities such as NIC, MTNL, e-Mudhra, TCS, Safescypt, GNFC etc., preferably through KEONICS.	एनआईसी, एमटीएनएल, ई-मुद्रा, टीसीएस, सेफसिप्ट, जीएनएफसीइत्यादिजैसेडिजिटलहस्ताक्षरप्रमाणनप्राधिकरणोंमेंसेअधिमानतःवि निविदामेंभागलेनेकेलिएपूर्वआवश्यकहै।
5	On tender opening date, the Bidders can login and can witness the bids opening process. Sequel to the	निविदाखोलनेकीतारीखपर, बोलीदातालागिनकरसकतेहैंतथाबोलियोंकाखोलनेकीप्रक्रियादेखसकतेहैं।निर्धारिततारीखएवंसमयपरबोलीखोलनेकेफल
6	Bidders can upload documents in the form of JPG	बोलीदाताजेपीजीप्रारूपऔर / पीडीएफप्रारूपमेंदस्तावेजअपलोडकरसकतेहैं।
7	Bidders must ensure to quote in the prescribed format included in the tender document. The column meant for quoting rate in figures appears in pink colour and the moment rate is entered, it turns sky blue. In addition to this, while	बोलीदाताओंकोनिविदादस्तावेजमेंसम्मिलितनिर्धारितप्रारूपमेंउद्धृतकरनासुनिश्चितकरनाहोगा।आंकड़ोंमेंदरउद्धृतकरनेवालेकॉलमगुलाबीरंगमेंदिखा किसेभीखानेकाचयनकरतेसमय, एकचेतावनीमिलतीहैकियदिकिसीभीखानेकोरिक्तछोड़दियाजाताहैतोउसे "0" मानाजाएगा।इसलिए, यदिकोई तोइसतरहकीवस्तुकीदरको "0" (शून्य) मानाजाएगा।
8	List of Documents to be scanned and uploaded along with bid: 8.1) Demand Draft/Banker's Cheque/FDR/BG issued by any of scheduled banks guaranteed by Reserve Bank of India, drawn in favour of the 'Accounts Officer, CPRI Bhopal' as applicable (In case of submission of EMD by way of DD/ Bank guarantee, the original copy of the uploaded DD/BG should reach 'Purchase Authority, Central Power Research	बोलीकेसाथस्कैनकरकेऔरअपलोडकेएजानेवालेदस्तावेजोंकीसूची: 8.1) लेखाअधिकारी, सीपीआरआई,भोपालकेपक्षमेंआहरितभारतीयरिजर्वबैंकद्वारागारंटीकृतकिसीभीनिर्धारितबैंकद्वाराजारीडिमांडड्राफ्ट बैंकगारंटीकेमाध्यमसेईएमडीजमाकरनेकेमामलेमेंअपलोडकेएगएडीडी / बीजीकीमूलप्रतिनियततारीखपरयाउससेपहले'क्रयप्राधिकारी, केन्द्रीयविद्युत् 8.2) पैनकेप्रमाणपत्र 8.3) जीएसटी, एचएसएनऔरएसएसीकोडआदिकेलिएपंजीकरणप्रमाणपत्र।

	<p>Institute, Joint Director (Purchase) CPRI Bhopal as the case may be on or before the due date and failing which the offer shall be rejected.</p> <p>8.2) Certificates of PAN.</p> <p>8.3) Certificate of Registration for GST, HSN & SAC codes etc.</p>	
9	<p>Any queries regarding registration for e tendering can be got clarified through KEONICS e tender help desk. Contact No. 080-49352000 / 9686196764 / 9686115318</p>	<p>ईनिविदाकेलिएपंजीकरणकेबारेमेंकोईभीप्रश्नक्रियोनिक्सईनिविदासहायताडेस्ककेमाध्यमसेस्पष्टकियाजासकताहै।संपर्कसं. 080- 49352000/968619</p>